

(3) INDIVIDUAL – Questionnaire for ENUMERATOR

Put a check mark (✓) in the box
Encircle the appropriate answer

Classification: Husband Wife

ResNo_ID (Survey) :
Session no.:
Household no.:

I. Demographic characteristics ডেমোগ্রাফিক বৈশিষ্ট্য

D1	Name না	
D2	Age (as of most recent birthday) বয়স (সাম্প্রতিক জন্মদিন অনুযায়ী)	
D3	Religion ধর্ম	
D4	Years in school ¹ স্কুলে বছর	
D5	Working status ² কর্মের অবস্থান	
D6	Ask only if working (code 1-4 in D5) Primary occupation ³ যদি কাজ করে তাহলেই জিজ্ঞাসা করুন (D5-এ কোড 1-4)	

¹Years in school: Enumerators to use as guide: No Formal Schooling, Primary School 3-4 yrs, Junior Secondary/ Middle School/Junior High ~ 8 yrs, Senior Secondary/Senior 10 yrs, High School 12 yrs, Technical / Vocational Training, University 15 yrs, Post Graduate 17 yrs. ¹স্কুলে বছর:

এনিউমারেটর গাইড হিসেবে ব্যবহার করবেন: কোনও প্রাথমিক স্কুলিং নেই, প্রাথমিকস্কুল ৩-৪ বছর, জুনিয়ার সেকেন্ডারি/ মিডিল স্কুল/ জুনিয়র হাই - ৮ বছর, সিনিয়র সেকেন্ডারি/ সিনিয়র ১০ বছর, হাই স্কুল ১২ বছর, প্রযুক্তি-ভোকেশনাল প্রশিক্ষণ, বিশ্ববিদ্যালয় ১৫ বছর, পোস্ট গ্রাজুয়েট ১৭ বছর

²Working status: 1=Working Full Time (30 hours above a week); 2= Working Part Time (> 15 hrs but < 30 hrs a week); 3= Working Less than 15 hrs a week; 4= Student - Working part time; 5=Retired; 6= Unemployed - less than 6 months; 7=Unemployed - more than 6 months;8= Student - Not working; 9=Housewife; 96=Refused. ²কর্মের অবস্থান: 1=সম্পূর্ণ সময় কাজ করে (সপ্তাহে ৩০ ঘন্টা বা বেশি), 2= আংশিক সময় কাজ করে (>১৫ ঘন্টা কিন্তু সপ্তাহে < ৩০ ঘন্টা), 3= সপ্তাহে ১৫ ঘন্টার কম কাজ করে, 4= ছাত্র - আংশিক সময় কাজ করে, 5= অবসরপ্রাপ্ত, 6= বেকার- ৬ মাসের কম, 7= বেকার - ৬ মাসের বেশি, 8= ছাত্র - কাজ করছে না, 9= গৃহবধু, 96= প্রত্যাখান

³Record the occupation that takes up most of his/her time ³যে পেশাটি তার বেশি সময় নেয় তা লিখুন

II. Involvement in meal planning or preparation খাবারের পরিকল্পনা বা প্রস্তুতিতে অংশগ্রহণ

[Note to enumerator: ask the question, then read and show the Showcard to the respondent. Record the code below.]

(এনিউমারেটরের জন্য দ্রষ্টব্য- এই প্রশ্নটি জিজ্ঞাসা করুন, তার পর উত্তরদাতাকে শোকার্ড পড়ে শোনান এবং দেখান. কোড নিচে রেকর্ড করুন)

11.	Thinking about the past 12 months, please tell me your level of involvement in cooking or preparing meal or planning the dishes in your household. Which of the following statements BEST applies to you? (Single answer) শেষ ১২ মাসের কথা চিন্তা করে অনুগ্রহ করে আপনার বাড়িতে রান্না করা বা খাবারের প্রস্তুতি বা খাবারের ব্যাপার পরিকল্পনার ক্ষেত্রে আপনার যোগ দেওয়ার স্তরের ব্যাপারে একটু বলুন এর মধ্যে কোনটি আপনার ক্ষেত্রে সবচেয়ে বেশি প্রযোজ্য
Enter code (Single answer) কোড এন্টার করুন (একটিমাত্র উত্তর): _____	

III. Membership in organization and training সংস্থায় সদস্যতা এবং প্রশিক্ষণ

M1	Are you a member of any organization? আপনি কি কোন সংস্থার সদস্য? Yes হ্যাঁ 1 (Continue) (চালিয়ে যান) No না 2 (Go to M3) (এমপি ৩-তে যান)
----	--

M2 What kind of organization? (Accept multiple answers) কী ধরণের সংস্থা? (একাধিক উত্তর স্বীকার করুন)			
Agriculture cooperative কৃষিজ কোঅপারেটিভ	1	Senior citizen প্রবীণ নাগরিক	8
Farmers' association কৃষক সমিতি	2	Educational based group (e.g., PTA) শিক্ষা ভিত্তিক গোষ্ঠি	9
Water user association জল ব্যবহারকারীদের সমিতি	3	Workers' association কর্মীদের সংস্থা	10
Community council কমিউনিটি কাউন্সিল	4	Credit cooperative ক্রেডিট কোঅপারেটিভ	11
Veterans club প্রবীণদের ক্লাব	5	Professional association পেশাগত সমিতি	12
Youth club যুব ক্লাব	6	Others, specify: _____ অন্যান্য, উল্লেখ করুন	
Sports club স্পোর্টস ক্লাব	7	Others, specify: _____ অন্যান্য, উল্লেখ করুন	
M3 Have you participated in any training course or workshop about nutrition? আপনি কি পুষ্টির ব্যাপারে কোনও প্রশিক্ষণ পাঠ্যক্রম বা কর্মশালায় অংশগ্রহণ রেছেন?			
Yes হ্যাঁ	1	(Continue)	
No না	2	(Go to next section)	
M4 What topics were discussed in the training course or workshop? প্রশিক্ষণ পাঠ্যক্রম বা কর্মশালায় কোন কোন বিষয়গুলির ব্যাপারে আলোচনা করা হয়েছিল?			

IV. Sources of information তথ্যের উৎস

S1 What are your trusted sources of information about nutrition? (Accept multiple answers) পুষ্টির ব্যাপারে তথ্যের বিশ্বস্ত উৎস কী? (একাধিক উত্তর স্বীকার করুন)			
Newspaper সংবাদপত্র	1	Family/relatives বন্ধু/আত্মীয়	7
Magazine ম্যাগাজিন	2	Friends/co-workers বন্ধু/সহকর্মী	8
Television টেলিভিশন	3	Retailers/sellers টেলার/বিক্রেতা	9
Radio রেডিও	4	Information materials inside the store/grocery/supermarkets স্টোর/মুদিখানা/সুপারমার্কেটের ভিতরে তথ্য সামগ্রী	10
Internet (e.g., specific websites, ইন্টারনেট (যেমন নির্দিষ্ট ওয়েবসাইট)	5	Labels in food package খাবারের প্যাকেজের লেবেল	11
Social media (e.g., Facebook, Instagram, Twitter) সোশ্যাল মিডিয়া (যেমন ফেসবুক, ইন্সটাগ্রাম, টুইটার)	6	Others, specify: _____ অন্যান্য, উল্লেখ করুন	

Enumerator's name: _____